



Это сообщение размещено на английском, русском, упрощенном китайском, сомалийском, испанском и вьетнамском языках на веб-сайте: <https://www.oregon.gov/dhs/SENIORS-DISABILITIES/DD/Pages/messages.aspx>

21 декабря 2020 года

Кому: Заинтересованным лицам отдела ODDS (учреждениям социального сопровождения: пожалуйста, распространение более широкой аудитории, в том числе поставщикам услуг. Уведомления поставщикам услуг отправляются на эл. почту, зарегистрированную в системе eXPRS)

От: Лилия Тенинти (Lilia Teninty), Директор отдела обслуживания лиц с нарушениями развития

Тема: Первый этап распределения вакцины против заболевания COVID-19

Недавно офис губернатора и Управление здравоохранения штата Орегон (ОНА) опубликовали [Первый этап плана распределения и последовательности](#) распределения вакцины против заболевания COVID-19.

Появление вакцины в штате Орегон знаменует собой новую главу, и все мы надеемся остановить распространение заболевания COVID-19. Поскольку вакцина поступила в ограниченном количестве, власти штата Орегон применяют поэтапный подход к ее распространению. В штате Орегон первой получит вакцину группа 1а, к которой относятся работники больниц, учреждений долгосрочного ухода, учреждений, деятельность которых осуществляется в условиях небольших скоплений людей и других лиц с высоким риском неблагоприятного исхода заболевания COVID-19.

Лица с нарушениями интеллектуального и физического развития (I/DD) и их поставщики услуг включены в группу 1а. В состав группы 1а входят четыре группы. Лица с I/DD, проживающие в коллективных учреждениях по уходу (дома группового проживания и патронатные

семьи), и работники этих учреждений входят во вторую группу этапа 1а. Другие люди с нарушениями I/DD, а также родители /опекуны детей с ослабленным здоровьем и работники по оказанию поддержки на дому (в том числе работники индивидуального обслуживания) входят в третью группу этапа 1а. Имейте в виду, что вакцина против заболевания COVID-19 в её нынешнем состоянии не была одобрена для детей.

Несмотря на это, власти штата Орегон не получили достаточного количества вакцины для введения всем возможным кандидатам, входящим в состав этапа 1а. Управление ОНА разрабатывает планы распределения новых вакцин по мере их поступления в ближайшие месяцы. Первыми вакцину в штате Орегон получают работники больниц, квалифицированный медсестринский персонал и работники учреждений по уходу за лицами с нарушениями памяти.

Вакцинация дает нам надежду на то, что пандемия однажды закончится, однако, тем временем нам необходимо продолжать принимать меры безопасности, чтобы не дать вирусу распространяться: носить маску, сохранять физическую дистанцию от окружающих, мыть руки, избегать людных встреч и оставаться дома во время болезни.

На данном этапе нам не известна дата, когда люди с нарушениями I/DD, их семьи и поставщики услуг начнут получать вакцину. Руководство отдела ODDS будет информировать заинтересованные стороны, организации социального сопровождения и поставщиков услуг по мере поступления новой информации о порядке и сроках распределения вакцин.

Вопросы можно отправлять напрямую по адресу:

COVID19.Vaccine@dhsosha.state.or.us

Главная веб-страница управления ОНА, посвященная вакцине против заболевания COVID-19 (подпишитесь на обновления):

<https://covidvaccine.oregon.gov/> и веб-страница, посвященная вакцине, с учетом интересов поставщиков услуг:

<https://www.oregon.gov/oha/PH/PREVENTIONWELLNESS/VACCINESIMMUNIZATION/IMMUNIZATIONPROVIDERRESOURCES/Pages/COVIDvaccine.aspx>

Искренне,



Лилия Тенинти (Lilia Teninty)

Директор

Отдел обслуживания лиц с ограниченными возможностями здоровья в
связи с нарушениями развития

Предыдущие уведомления от директора доступны на веб-сайте

[http://www.oregon.gov/DHS/SENIORS-
DISABILITIES/DD/Pages/messages.aspx](http://www.oregon.gov/DHS/SENIORS-DISABILITIES/DD/Pages/messages.aspx)

Следите за нашей лентой новостей в Фейсбуке @oregonDHS.IDD

*или в Твиттере @OregonODDS, а также [ознакомьтесь с
дополнительной информацией на нашем веб-сайте.](#)*

Вы можете получить текст этого документа на другом языке, напечатанный крупным шрифтом, шрифтом Брайля или в каком-либо другом предпочитаемом вами формате. Обратитесь в Управление по вопросам обслуживания лиц с особенностями развития (ODDS) по тел. 503-945-5811. Мы принимаем все звонки по линии трансляционной связи, или Вы можете позвонить по номеру 711.